



UNIWERSYTET
JAGIELLOŃSKI
W KRAKOWIE

Praktyczna nauka języka włoskiego II

Karta opisu przedmiotu

Informacje podstawowe

Kierunek studiów filologia włoska	Cykl kształcenia 2020/21	
Ścieżka -	Kod przedmiotu UJ.WFFWLS.1C0.5cb0972003c69.20	
Jednostka organizacyjna Wydział Filologiczny	Języki wykładowe Włoski	
Poziom kształcenia pierwszego stopnia	Dyscypliny Językoznawstwo	
Forma studiów studia stacjonarne	Klasyfikacja ISCED 0231 Nauka języków	
Profil studiów ogólnoakademicki	Kod USOS WF-IFR142a	
Obligatoryjność obowiązkowy		
Koordynator przedmiotu	Iwona Kaźmierczak	
Prowadzący zajęcia	Alicja Paleta, Iwona Kaźmierczak	
Okres Semestr 3	Forma weryfikacji uzyskanych efektów uczenia się -	Liczba punktów ECTS 0.0
	Sposób realizacji i godziny zajęć ćwiczenia: 120	
Okres Semestr 4	Forma weryfikacji uzyskanych efektów uczenia się egzamin	Liczba punktów ECTS 12.0
	Sposób realizacji i godziny zajęć ćwiczenia: 90	

Cele kształcenia dla przedmiotu

C1	Celem jest osiągnięcie przez Studentów poziomu B2 wg ESOKJ w zakresie języka włoskiego.
----	---

Efekty uczenia się dla przedmiotu

Kod	Efekty w zakresie	Kierunkowe efekty uczenia się	Metody weryfikacji
Wiedzy - Student zna i rozumie:			
W1	Student ma podstawową wiedzę w zakresie struktur gramatycznych i leksykalnych języka włoskiego; rozumie potrzebę rozwijania wszystkich sprawności językowych; zna różne rejestry języka włoskiego,	FWL_K1_W02	egzamin pisemny, egzamin ustny, zaliczenie, ocenianie ciągłe
Umiejętności - Student potrafi:			
U1	Student wykazuje się praktyczną i teoretyczną znajomością języka włoskiego (poziom B2 według standardów ESOKJ).	FWL_K1_U06	egzamin pisemny, egzamin ustny, zaliczenie, ocenianie ciągłe
U2	Student potrafi przygotować i przedstawić w języku włoskim krótką wypowiedź ustną oraz porozumiewać się na poziomie językowym i na tematy określone przez standardy ESOKJ dla poziomu B2.	FWL_K1_U06, FWL_K1_U08	egzamin ustny, ocenianie ciągłe
U3	Student posiada umiejętność przygotowania w języku włoskim podstawowych typów prac pisemnych, odnoszących się do dziedzin życia i kultury określonych przez standardy ESOKJ dla poziomu B2.	FWL_K1_U01, FWL_K1_U06	egzamin pisemny, zaliczenie, ocenianie ciągłe
U4	Student potrafi dokonać poprawnego przekładu z języka polskiego na język włoski i odwrotnie prostych zdań uwzględniających opanowywany materiał gramatyczny i leksykalny (poziom B2 według standardów ESOKJ).	FWL_K1_U02, FWL_K1_U06	egzamin pisemny, zaliczenie
U5	Student potrafi współdziałać i pracować w grupie, przyjmując w niej różne role.	FWL_K1_U12	ocenianie ciągłe
U6	Student potrafi określić priorytety przy realizacji określonego zadania.	FWL_K1_U11	egzamin pisemny, egzamin ustny, zaliczenie, ocenianie ciągłe
Kompetencji społecznych - Student jest gotów do:			
K1	Student potrafi oceniać i selekcjonować informacje.	FWL_K1_K01	egzamin pisemny, egzamin ustny, zaliczenie, ocenianie ciągłe
K2	Student uczestniczy w życiu kulturalnym, korzystając z różnych mediów i różnych jego form.	FWL_K1_K03	egzamin ustny, ocenianie ciągłe

Bilans punktów ECTS

Semestr 3

Forma aktywności studenta	Średnia liczba godzin* przeznaczonych na zrealizowane rodzaje zajęć	
ćwiczenia	120	
przygotowanie do sprawdzianu	10	
przygotowanie do zajęć	15	
samodzielna nauka dotycząca treści poruszanych na zajęciach	15	
Przygotowanie prac pisemnych	10	
Łączny nakład pracy studenta	Liczba godzin 170	ECTS 0.0
Liczba godzin kontaktowych	Liczba godzin 120	ECTS 4.0

* godzina (lekcyjna) oznacza 45 minut

Semestr 4

Forma aktywności studenta	Średnia liczba godzin* przeznaczonych na zrealizowane rodzaje zajęć	
ćwiczenia	90	
uczestnictwo w egzaminie	10	
przygotowanie do egzaminu	30	
przygotowanie do sprawdzianu	10	
przygotowanie do zajęć	20	
samodzielna nauka dotycząca treści poruszanych na zajęciach	20	
Przygotowanie prac pisemnych	10	
Łączny nakład pracy studenta	Liczba godzin 190	ECTS 12.0
Liczba godzin kontaktowych	Liczba godzin 90	ECTS 3.0

* godzina (lekcyjna) oznacza 45 minut

Treści programowe

Lp.	Treści programowe	Efekty uczenia się dla przedmiotu
------------	--------------------------	--

1.	ZAKRES GRAMATYCZNY: 1. Pogłębienie wiadomości z zakresu zgodności trybów i czasów – praca na tekstach 2. Mowa zależna i niezależna: praca na tekstach 3. Przyimki w tekstach rozbudowanych 4. Zaimki jako elementy zachowania spójności tekstu 5. Spójniki jako wyznaczniki typów zdań złożonych.	W1, U1, U2, U3, U4, U5, U6, K1
2.	ZAKRES LEKSYKALNY – SŁOWNICTWO Z NASTĘPUJĄCYCH DZIEDZIN 1. Problemy społeczne 2. Aktualności 3. Stereotypy - socjotypy 4. Zdrowie, forma, dieta 5. Miasto, architektura 6. Nauka 7. Geografia 8. Tradycje i zwyczaje historyczno-folklorystyczne we Włoszech 9. Kuchnia i tradycje kulinarne 10. Praca, biuro, biznes	W1, U1, U2, U3, U4, U5, U6, K1, K2

Informacje rozszerzone

Semestr 3

Metody nauczania:

analiza tekstów, metoda projektów, burza mózgów, wykład konwersatoryjny, dyskusja, konwersatorium językowe, ćwiczenia przedmiotowe, tłumaczenie

Rodzaj zajęć	Formy zaliczenia	Warunki zaliczenia przedmiotu
ćwiczenia		Obecność na zajęciach obowiązkowa. Dopuszczone 10% nieobecności nieusprawiedliwionych w ciągu roku. Zaliczenie roku na podstawie uczestnictwa, aktywności na zajęciach oraz testu końcowego. Warunkiem dopuszczenia do pierwszego terminu egzaminu jest uzyskanie zaliczenia. Nieuzyskanie zaliczenia jest równoznaczne z niezachowaniem prawa do dwóch terminów egzaminu. Do drugiego terminu może podejść każdy student posiadający status „aktywny” w systemie USOS bez dodatkowych wymagań. Egzamin pisemny i ustny. Warunkiem dopuszczenia do części ustnej jest uzyskanie oceny pozytywnej z części pisemnej. Na egzaminie i testach zaliczeniowych obowiązuje następująca skala ocen (1-100 pkt.): • 0-64 pkt. – ocena ndst • 65-72 pkt. – ocena dst • 73-79 pkt. – ocena + dst • 80-86 pkt. – ocena db • 87-93 pkt. – ocena + db • 94-100 pkt. – ocena bdb

Semestr 4

Metody nauczania:

analiza tekstów, metoda projektów, burza mózgów, wykład konwersatoryjny, dyskusja, konwersatorium językowe, ćwiczenia przedmiotowe, tłumaczenie

Rodzaj zajęć	Formy zaliczenia	Warunki zaliczenia przedmiotu
ćwiczenia	egzamin pisemny, egzamin ustny, zaliczenie, ocenianie ciągłe	Obecność na zajęciach obowiązkowa. Dopuszczone 10% nieobecności nieusprawiedliwionych w ciągu roku. Zaliczenie roku na podstawie uczestnictwa, aktywności na zajęciach oraz testu końcowego. Warunkiem dopuszczenia do pierwszego terminu egzaminu jest uzyskanie zaliczenia. Nieuzyskanie zaliczenia jest równoznaczne z niezachowaniem prawa do dwóch terminów egzaminu. Do drugiego terminu może podejść każdy student posiadający status „aktywny” w systemie USOS bez dodatkowych wymagań. Egzamin pisemny i ustny. Warunkiem dopuszczenia do części ustnej jest uzyskanie oceny pozytywnej z części pisemnej. Na egzaminie i testach zaliczeniowych obowiązuje następująca skala ocen (1-100 pkt.): • 0-64 pkt. – ocena ndst • 65-72 pkt. – ocena dst • 73-79 pkt. – ocena + dst • 80-86 pkt. – ocena db • 87-93 pkt. – ocena + db • 94-100 pkt. – ocena bdb

Wymagania wstępne i dodatkowe

sekwencyjność, obecność obowiązkowa

Literatura

Obowiązkowa

1. Teksty prasowe i literackie oraz ćwiczenia gramatyczne przygotowywane na bieżąco przez prowadzących (materiały własne)

Dodatkowa

1. Wybór podręczników do nauki języka włoskiego jako obcego, poziom B1-B2.
2. Różne opracowania gramatyki włoskiej i ćwiczenia oraz teksty adaptowane i nieadaptowane z zakresu poruszanej na zajęciach tematyki, materiały uzupełniające z innych podręczników kursowych

Kierunkowe efekty uczenia się

Kod	Treść
FWL_K1_W02	Absolwent zna i rozumie/ ma uporządkowaną wiedzę ogólną w zakresie języka i literatury włoskiej oraz innych języków obcych; ma świadomość kompleksowej natury języka, jego złożoności i historycznej zmienności zwłaszcza w odniesieniu do języka włoskiego
FWL_K1_U06	Absolwent potrafi/ wykazuje się odpowiednią do poziomu studiów pierwszego stopnia praktyczną i teoretyczną znajomością języka włoskiego oraz innego języka romańskiego, posiada umiejętności językowe zgodne z wymaganiami określonymi przez ESOKJ - poziom C1 dla języka włoskiego, poziom B1+ dla innego języka romańskiego.
FWL_K1_U08	Absolwent potrafi samodzielnie przygotować i przedstawić wystąpienie ustne w języku włoskim oraz innym języku romańskim lub/i polskim na wybrany temat z wykorzystaniem literatury przedmiotu.
FWL_K1_U01	Absolwent potrafi/ posiada umiejętność przygotowania w języku włoskim i innym języku romańskim lub/i polskim typowych prac pisemnych o charakterze ogólnym, odnoszących się do różnych dziedzin życia i kultury.
FWL_K1_U02	Absolwent potrafi dokonać poprawnego przekładu tekstu pisemnego i ustnego o charakterze ogólnym z języka polskiego na język włoski lub/i z języka włoskiego na język polski
FWL_K1_U12	Absolwent potrafi współdziałać w grupie.
FWL_K1_U11	Absolwent potrafi określić priorytety przy realizacji określonego zadania.
FWL_K1_K01	Absolwent jest gotów do/ potrafi oceniać i selekcjonować informacje.
FWL_K1_K03	Absolwent jest gotów do/ uczestniczy w życiu kulturalnym, korzystając z różnych mediów i różnych jego form.